

大震逼東京放權 地方有望助日再飛

東日本3·11大地震發生至今剛好3個月，全國復甦之路仍然漫長。但地震也帶來改變的契機：讓東京政府「放權」，使地方政府擺脫東京長期施加的「緊箍咒」，展現地方活力。財經雜誌《經濟學人》專文指出，讓地方政府擁有更大財政自主權、自定能源政策，將是日本再次飛躍的機遇。

東京和地方政府之間一直階級分明。市政府要向東京表達意見，必須經過縣；東京手握地方財政大權，不少地方的6成收入都必須仰賴東京。

東京攬權 卻救災不力

但一場史無前例的大災難，將東京處事遲緩、與民情嚴重脫節的一面暴露無遺。東京肆意更改幅射法定水平，核電站疏散區混亂不堪，使福島縣人民極為不滿。國難當前，各黨派以政治利益掛帥，發動罷免首相菅直人的鬧劇；用作救災的10萬億日圓(約9,707億港元)緊急預算案，遲遲未送國會表決。

正因如此，地方成了災後重建主力。事實上，日本各縣長期活在東京都陰影下，但經濟實力皆可獨當一面。地震重災區東北(包括岩手、宮城等縣)，2008年生產總值(GDP)為3,260億美元(約2.54萬億港元)，和阿根廷齊齊。災區內更是不少企業所在地，它們知名度較低，但對日經濟舉足輕重。

地方體現團結自發精神攜手救災，關係到日本的未來。有分析指出，過去大災難衝擊日本，亦是國家脫胎換骨之時。1855年東京(時稱江戶)地震，便隱然是1868年明治維新的先聲。自二戰後，日本強人領袖寥寥可數，但戰後經濟起飛，足見日本不需強人政治。

《經濟學人》指出，日本在震後面對兩大挑戰，如果成功克服，將成為再一次改頭換面的大機遇。首先是災區重建。國土交通省和農林水產省已首次放寬土地運用，但重建資金是地方和東京的角力重點。

以宮城縣為例，縣知事村井嘉浩已兩度加稅，但其政府只擁有財政預算的5-6%財政權力，如何提升財政權，對重建將是十分關鍵。

另一挑戰是全國能源問題。核危機爆發後，全國54個核反應堆只有19個在運作，但文章認為，讓地方選擇最合適能源政策，才能解決像東京電力公司等少數企業壟斷能源市場的困局，讓地方自足。例如，北海道靠近俄羅斯，從西伯利亞輸入天然氣更便捷；陽光充沛的沖繩可以選擇太陽能發電；山區則可選用風能。

■《經濟學人》

日地方政府富可敵國

日本各地生產總值(GDP)億美元計(2008年數據)，及近似經濟規模的國家

>10,000	10,000-7,500	7,500-2,500	<2,500
---------	--------------	-------------	--------

來源：日本內閣府，國際貨幣基金組織



輻射黑點外擴 災民又要疏散

最近監測數據顯示，遠離福島第一核電站的地區出現污染加劇的新「輻射黑點」，顯示受輻射影響的範圍擴大。這些黑點位於現有的30公里疏散範圍外，其中一個包括地震重災區之一南相馬市，政府已下令疏散這些地點的居民。官員表示，正考慮疏散更多受輻射影響城鎮的居民。

此前有一系列報道顯示，核站事故比原先當局所指更嚴重，消息增加災民的擔憂，擔心政府在保護國民尤其是兒童方面做得不夠。

官員表示，新發現的核污染不意味核站出現新問題，並說很可能是這些地區的土壤導致監測讀數較高，與輻射再次積聚無關，因為在核災難爆發的最初幾天，土壤吸收了散播在空氣中的輻射，雨水也將輻射帶入土壤。核站營運商東電曾說，大氣中輻射已受控。

年逾3萬人自殺 災民高危

日本內閣會議昨通過今年度《自殺對策白皮書》，顯示去年自殺人數為3.169萬人，雖然是9年來首見按年減少，但連續13年逾3萬人，情況仍嚴峻。白皮書還指出，地震或海嘯造成的創傷壓力、失親痛苦等，容易引起不安情緒導致自殺，政府應提供支援和建立治療機制，連續數年給予災民心理關懷。 ■共同社/中央社/《華爾街日報》

村上春樹 籲當反核「夢想家」



日本著名作家村上春樹前日在西班牙巴塞羅那，獲頒加泰羅尼亞國際獎(見圖)，以表揚他在人文科學領域有傑出貢獻。他在獲獎演講中提及日本大地震，並嚴斥這次核事故是「搬起石頭砸自己的腳」，認為有過核爆慘痛經歷的日本人，應對核繼續說「不」，「我們必須成為奮勇向前的『非現實夢想家』。」 ■法新社/共同社

逾2萬人罹難 2500萬噸瓦礫 清理需10年 日震滿3月 災民仍無家

■災民寧願留在避難中心，也不搬到偏僻且無水的臨時屋。圖為宮城縣仙沼市一個收容中心。美聯社



震撼全球的東日本大地震，到今天剛好滿3個月，核危機尚未結束，地震海嘯重災區仍然滿佈瓦礫泥濘，近10萬災民每天依然擠在臨時收容所，過着擔憂受怕的艱苦生活。他們不知還要待在那裡多久，前路茫茫，不禁慨嘆「歸家夢何時圓？」

3個月前，9級大地震觸發毀滅性海嘯，夷平東北沿岸大片地區。截至昨日，死亡人數已達1.54萬人，8,146人仍然失蹤，相信已經罹難。災區清理工作緩慢，目前仍堆積着2,500萬噸瓦礫殘骸，要完全清理或需10年時間。

首相臨下台 重建案遭騎劫

日本經濟受災難重創，重陷衰退，重建經費達天文數字，加深國債負擔。在政治方面，首相菅直人深陷泥淖，被指救災不力，面臨下台命運。反對派為達到政治目的，「騎劫」資助災區重建法案，逼菅直人盡快辭職。

現時仍有9萬多名逃離家園的災民，棲身於逾2,400個收容所，環境非常擠迫。他們失去工作，靠吃捐贈的食物維生，各人心中怨憤難平。59歲家庭主婦志賀因福島核危機而疏散，她說：「政客只顧爭權，完全沒想到我們，真的很失望。自從福島事故後，各方面毫無進展。我們逃離災區，但在這裡仍害怕輻射影響。我的夢想是歸家，但不知道何時會出現？」

恐等數十年 臨時屋偏僻無水

政府承諾約於年底處理災民回家的問題，環保組織「綠色和平」專家卻不感樂觀，形容受核輻射污染的重災區猶如切爾諾貝爾，災民歸家將是數年甚至數十年後的事。

當局儘管聲稱全速興建臨時房屋安置災民，但進度令人氣餒。在宮城縣南三陸町，有災民抱怨部分臨時房屋地點極偏僻，又沒自來水供應，他們寧願留在收容中心，也不願遷入臨時屋，不少臨時屋至今仍然空置。 ■法新社/《讀賣新聞》



華人震出悲與喜 「結婚吧，趁我們活着」

大地震使得很多日本華人家庭關係也發生了「核裂變」，有的患難見真情，「要死就一起死」；有的印證了「夫妻本是同林鳥，大難臨頭各自飛」。

個案一：大地震時，38歲的劉月正在家附近打工，震後她立即趕去學校接孩子，見到孩子才定下心。但丈夫卻因在美國出差，對地震毫不知情，聽說地震，只是敷衍安慰她兩句就算。往後的日子，劉月都是提心吊膽，尤其是福島核危機後，周圍華

人紛紛回國，國內親人紛紛催她帶孩子走。

她經常和丈夫通電話，商量怎麼辦，但一方面遠水救不了近火，另一方面丈夫總是說「沒事沒事」。經過幾番猶豫，劉月心裡突然湧起對丈夫的不信任感，於是她買了兩張高價機票，3月19日帶著兒子飛回北京。之後，她開始質疑是否還需要婚姻，大難臨頭，她發現離婚也不是什麼大不了。

個案二：來日20年的劉秀秀有個拖把多年的男

友，二人性格都很獨立，不願以婚姻互相綁住。但地震來了，讓她對於人生有了全新的認識。3月16日晚，她想到自己可能會死掉，從而想到很多舊事，比如應該更耐心對待父母，更寬容對待朋友，甚至對於前夫都產生了一種內疚。

她說，當時就想到，如果能活着，一定善待身邊人，一定認真生活。於是，她對多年的戀人說：「結婚吧，趁我們還活着。」 ■日本《中文導報》

核站員工昏迷 至今10人過勞死

福島核電站搶險處於膠着狀態，昨日一名職員昏迷送院，另兩名男控制室操作員，體內輻射分別高達643及678毫希，超標2倍多，原子能安全保安院譴責東電違規。東電表示，昏迷員工年約40歲，前日早上曾在反應堆附近負責撒樹脂。上月一名60歲員工在核電站搬運器材時猝死。

日本關注過勞死的律師組織指出，自大地震以來，全國至少有10人因此死亡，包括超時工作及工作量大增致致抑鬱自殺。組織稱，震災過了3個月，不少人身心已到極限，預料過勞死個案可能急

速上升。

賠巨款挫股價 東電瀕破產

東電股價從未止瀉，前日一度跌至148日圓的歷史新低，較震前累跌93%，市值蒸發3.2萬億日圓(約3,108億港元)。面對野村證券估計金額高達5萬億日圓(約4,856億港元)的巨額賠償，加上政府援助態度未明，投資者擔心東電會以破產告終。

■法新社/美聯社/彭博通訊社/《紐約時報》/日本新聞網/日本《每日新聞》

3成公司擬調走駐東京職員

大地震和海嘯後不久，距離首都東京僅200公里的福島爆發核危機，交通混亂和輪流停電使郊區生活困難，很多公司尤其跨國公司，曾試圖在東京外的臨時基地維持運作。招聘公司Hays對200多家公司的調查顯示，一些措施可能變成永久，近28.5%公司考慮至少將部分職員調到東京以外。

最受歡迎的遷入地包括關西、九州和北海道。Hays日本董事總經理賴特說，調查顯示在大地震後，日本和國際公司都開始改變招聘計劃，最主要變化之一是將團隊分佈在更廣泛區域，而不是集中在東京，預計這種趨勢將持續。

調查又發現，在大地震及後，保護電腦和通訊系統被視為最重要工作，其次是人力資源。Hays稱，其中有10%公司更注重資訊科技等與業務連貫性有關的職能，另有10%公司決定把內部管理職能外判，以分散風險。有6%公司停止招聘應屆畢業生，8%公司停止招聘處於職業生涯中期的人。

此外，地方政府要求東京放權的呼聲也高漲。大阪市長平松邦夫日前表示，大地震證明東京應將職能分散於東京以外，大阪位處全國第2大都會區的中心，屬於理想的後備權力中心。

■《華爾街日報》/彭博通訊社

靜岡綠茶輻射超標 生產商回收

日本官員昨日稱，全國最大綠茶種植區靜岡縣證實有茶葉輻射超標，一家生產商開始回收。該縣當局在一家茶廠驗出每公斤茶葉含有679貝克的鈾元素，高於政府規定的500貝克，相信污染來自福島核電站。縣政府會檢測區內100多家茶廠的茶葉，但稱輻射水平不會威脅人體健康。 ■法新社

眾院通過重建案 下一輪料需萬億

在執政民主黨和最大反對黨自民黨共同支持下，日本眾議院昨日通過《復興基本法案》，將設立「復興廳」等災後重建專職政府機構，並由國家發行「復興債」，以確保重建所需經費。另外，前外相原誠司預計，下一個重建方案將需10萬億日圓(約9,705億港元)。

■法新社/彭博通訊社